Año XXII 1338 CHOELE-CHOEL (Rio Negro Rep. Argentina) Sabado 20 de Noviembre de 1943 Número 1114

CORREO ARGENTINO
TARIFA REDUCIDA
CONCESION 348



EL MENTOR

APARECE LOS SABADOS
POR SU IMPRENTA
TIENE EDITOR
RESPONSABLE

Periódico Independiente — Defensor de los Intereses de la Región — Fundado el 4 de Febrero de 1922

UNA SENTIDA NECESIDAD

LA HABILITACION DE LA SUCURSAL DEL BANCO DE LA NACIÓN

En los primeros días del año en curso, el directorio del Banco de la Nación resolvió crear, entre otras, la Sucursal en esta localidad, considerando, decía, que facilitaría con la creación de dichas filiales, la vinculación de los productores rurales y gremios afines e intensificaría las operaciones reglamentadas por la ley de crédito agrario para diversificar y perfeccionar la producción, contribuyendo de paso, a arraigar e independizar al poblador.

Los colonos y cuantos en una u otra forma desarrollan sus actividades en la zona recibieron tan auspiciosa noticia con la satisfacción que es de imaginar y estimaron que a corto plazo verían satisfecha una de sus más caras aspiraciones; la creación de una Sucursal del Banco de la Nación Argentina en Choele Choel, que facilitaría por múltiples circunstancias el desenvolvimiento en todos los órdenes de las actividades regionales, contribuyendo en esta forma al eficaz y rápido progreso de esta rica zona.

El Gobierno Nacional dispuso oportunamente, por intermedio de la Dirección General de Irrigación, la realización de la obra de riego hoy en ejecución con un costo superior de Cuatro Millones de pesos, obra que va a beneficiar a mas de 25.000 hectáreas; por intermedio de la Administración de la Vialidad Nacional resolvió la construcción de los puentes en los pasos Gobernador Eugenio Tello, frente a Choele Choel y en Pomona, obras cuyos costos se elevan a más de Dos millones Setecientos mil pesos; y por la Comisión Nacional de Turismo, dispuso la construcción de una hostería en nuestro pueblo; obras todas estas que, por su importancia y capitales a invertir, hablan por sí solas de la fé que el Gobierno Nacional tiene en las riquezas que encierra esta región, y que, agregados a los grandes capitales invertidos en diversas explotaciones hacen de Choele Choel el centro obligado de una importante y riquísima región. Por todas estas circunstancias llama la atención que, a pesar de haber transcurrido tanto tiempo, el Banco de la Nación no haya habilitado la sucursal que su Directorio resolvió crear e inaugurar en el corriente año.

No dudamos que dicho Directorio ha de procurar por todos los medios a su alcance salvar las dificultades que hasta hoy se han opuesto a la habilitación de la sucursal en Choele Choel, colaborando así, de una manera efectiva y dentro de la esfera de sus funciones, al propósito que inspiró al gobierno nacional la realización entre otras, de las grandes obras que hemos enumerado.

Por otra parte agregaremos que circula entre los colonos, comerciantes, industriales, agricultores y hacendados, un memorial que será elevado al Directorio del Banco, reiterándole la pronta habilitación de la Sucursal en Choele Choel.

EL MARTES 30 DEL CTE. SE ABRIRÁN LAS PROPUESTAS PARA LA CONSTRUCCION DE LOS PUENTES EN LOS PASOS GOB. E. TELLO Y POMONA

Como ya lo hemos informado oportunamente, el martes 30 del cte. a las 15 horas en la Administración de Vialidad Nacional se abrirán las propuestas presentadas por los interesados para la construcción de los puentes en Pasos Gobernador Eugenio Tello y Pomona.

No dudamos, dada la cantidad de representantes de empresas constructoras que han visitado los lugares en que van a ejecutarse dichos trabajos que el éxito de la licitación está asegurado y que veremos muy pronto comenzar una de las grandes obras que contribuirán, como lo hemos repetido en distintas oportunidades, no solo al progreso de nuestra colonia, sino al de toda una rica zona del Territorio, sirviendo además de enlace con todo el resto de la Patagonia.

Nuevo horario para las oficinas de la Gobernación

De acuerdo con un reciente decreto del Poder Ejecutivo estableciendo el nuevo horario de verano que debe observarse en toda la Administración Nacional, el Secretario de la Gobernación, a cargo de la misma, Dr. Rogelio F. Singulany (h.) ha dispuesto que en lo sucesivo todas las oficinas de la Gobernación y Jefatura de Policía funcionen entre las 7.30 y las 13 horas, incluso los días sábados.

Este horario regirá hasta el 15 de Marzo del año entrante.

La Comisión permanente pro obras de riego ha enviado un saludo al nuevo subsecretario de Obras Públicas de la Nación

Al informarse que el Ing. Juan B. Gandolfo, que desempeñaba el cargo de Jefe de la Inspección de la zona Sud de la Dirección General de Irrigación había sido designado subsecretario del Ministerio de Obras Públicas de la Nación, la Comisión Permanente Pro—Construcción Obras de Riego en nuestra Colonia, que preside el Sr. Felipe J. Domenech, dirigió al Ing. Gandolfo la comunicación que transcribimos a continuación.

«Luis Beltrán 16 de Noviembre de 1943.

Al Señor Subsecretario de Obras Públicas de la Nación
Ingeniero Juan B. Gandolfo
S/D.
Buenos Aires

Con la más alta consideración:

En nombre de la Comisión Permanente Pro-Construcción Obras de Riego de la Colonia de Choele Choel me es particularmente grato felicitar a Ud., por su designación para hacerse cargo del despacho de la Subsecretaría del Ministerio de Obras Públicas de la Nación, puesto al que llega en virtud de méritos bien probados durante su larga carrera como funcionario técnico de dicho Ministerio.

Al dirigir al Señor Subsecretario nuestros sinceros plácemes por tan justo reconocimiento a sus importantes servicios, nos asiste la esperanza de que desde su nuevo cargo no dejará de prestar especial atención al serio problema planteado a los agricultores y productores de la Isla, a consecuencia de las dificultades actuales y de las pérdidas que la escasez de agua para el riego por los viejos canales les ocasiona por las causas que el señor Ingeniero ya conoce.

Reciba el Sr. Subsecretario con motivo de la presente congratulación las seguridades de nuestra más alta y distinguida consideración.

Felipe J. Domenech
Presidente
Daniel Buruchaga
Secretario Ad - hoc».

El interés que el Ing. Gandolfo demostró en todo momento por la total realización de la obra en construcción, así como el conocimiento por sus reiteradas visitas, de las dificultades y pérdidas que ocasiona la falta del riego en nuestra colonia, nos hacen confiar en que desde su nuevo cargo he de procurar la feliz solución que evite continúen perdiéndose sembrados y plantaciones que son el fruto de muchos años de tesonera labor.

De Aguada de Guerra

Realizó asamblea general el centro cultural de maestros zona centro

El 31 de octubre en la localidad de Aguada de Guerra realizó su Asamblea Anual el Centro Cultural de Maestros Zona Centro, constituido por el personal docente dentro del radio Jacobacci-Ramos Mexia.

En un ambiente grato y donde se respiraba amplitud de espíritu y cordialidad congregáronse los maestros de las escuelas de Maquinchao, Los Menucos, Sierra Colorada, El Caín y local, justificando su inasistencia el personal de Ramos Mexia. Leída la memoria por el presidente saliente Director Domingo Suarez en la cual analizó en detalle una proficua labor cumplida, se procede a designar una sub-comisión de la Mutualidad del Magisterio, se aprueba el balance presentado, se da entrada a proyectos de organización de las actividades del Centro y finalmente se designa nueva Comisión Directiva, que quedó integrada en la siguiente forma:

Presidente: Alfredo R. Ronchetti·
Vice presidente: Srta. María E. Castro.
Secretario: Néstor J. Elicabe.
Tesorero: Srta. María T. Lanfré.
Vocales: Ernesto E. Duré, Carlos A. Guasti, Sra. Ana B. de Puig y Srta. Noemí De Luiggi.

Finalmente se hicieron reafirmaciones de principios y establecieron normas para la realización de los propósitos que animan a los maestros en su espíritu de agremiación.

Pic-nic

El 5 de diciembre próximo, el Club A. Rinconada realizará un pic nic en la chacra Molinero; la fiesta se iniciará a las 14 horas.

La inauguración de una gran fábrica

El domingo 5 de diciembre del corriente año tendrá lugar la inauguración de las nuevas instalaciones de la Primera Fábrica Argentina de Cintas y Segmentos para Frenos, Distacos de embrague y todo material necesario para fricción a alta temperatura.

Se trata de plantas industriales de singular importancia, las mayores en su género en Sud América, edificadas en un solar de casi 40.000 metros cuadrados de Superficie que cuenta con una pista circuito especialmente dedicada a ensayos y experimentos «en el coche» de todos los materiales fabricados.

Celebrando el acontecimiento don Juan Aperlo conocido aficionado del deporte ofrecerá un gran banquete y además se efectuarán pruebas de ciclismo, motociclismo y autos midgets con muy valiosos premios donados por esa firma.

Por Radio Libertad y su cadena se trasmitirán las incidencias de las pruebas, actuando de relator Luis Elías Sojit.

Han emitido muy elogiosos comentarios sobre este circuito los prestigiosos corredores Enrique Moyano, Luis Baldinelli, Carlos Fortunati Firpo, Ernesto Blanco, Daniel Musso, Angel Lovalvo, Antonio Pereyra, Rodolfo Raba y Raúl Riganti, el popular Polenta.

COMISION de FOMENTO de C. BELISLE

Balance correspondientes al mes de Septiembre de 1943

INGRESOS

Existencia en Caja al 31 Agosto 1943		$ 3.406.04	$ 3.406.04
CONTRIBUCION DIRECTA:			
Alejandro Rieb, partida Nro. 183, S/R. Nro.	00363	26.30	
Rosa H de Espeche « « 1 « «	0037	12.00	
« « « « « « 177 « »	0039	3.42	
Jose Espeche p/Nielsen « 178 « «	0040	3 47	
« « 226 « «	0041	26.25	
Fernando Rearte « « 43 « «	0042	3.00	
« « « « 44 « «	0043	3 00	
« « « « 45 « «	0044	3 00	
Maximo Gomez « « 209 « «	0045	21 05	101.49
DERECHOS Y PERMISOS VARIOS:			
Ali Omar, función teatral S/R. Nro. 131		3.00	3.00
MULTAS:			
Francisco Lisaldi, animales sueltos S/R. 130		5 00	5 00
Totales			3 515.53

EGRESOS

SUELDOS:			
J. Salamanca, su sueldo mes Septiembre 1943 S/R. 098		110 00	110.00
GASTOS OFICINA:			
Correo, compra timbres, S/R. Nro.	0097	5.00	5.00
OBRAS PUBLICAS:			
Juan Wertmuller, desmonte calles, s/r. nro.	0089	65 00	
I. Coloma, 8 dias trabajo (vialidad) « «	0090	28.00	
E. Damm, acarreo pedregullo « « «	0091	406 00	
J. Blanco. 7 dias trabajo « « «	0092	24.50	
T. Sandoval, 26 dias « « « «	0093	104.00	
F. Morgado acarreo tierra « « «	0094	153 60	
J. Blanco, pozos y plantas « « «	0095	95.00	
A. Rieb, pedregullo p/calles « « «	0096	422.50	
C. Muller « « « « «	0097	172:25	
J. E. Rosauer compra plantas « «	1119	212·50	1 683.35
Totales			1.798 35

RESUMEN

Total de Ingresos	3 515.53
« « Egresos	1.798.36
Total de Existencia	1.717.18
Depositado en cuenta corriente Banco Nación Argentina F. G. Roca	$ 893.86
Deuda ex Tesorero Victoriano Losada	822 91
EXISTENCIA EN CAJA	0 41
Total que pasa a Octubre 1943	1.717.18

Son un mil setecientos diez y siete pesos con diez y ocho centavos, importe que pasa a Octubre de 1943.

ORLANDO DE LUCA — Secretario
FELIPE BARRIO — Presidente
PEDRO A. SARASOLA — Tesorero

EL MENTOR

Tarifa de suscripción

Mensual	$ 1.—
Trimestral	« 3.—
Semestral	« 5.—
Anual	« 10.—

Tarifa de Avisos

(Cuatro publicaciones hacen un mes)

El centímetro a columna	« 0 50
Media página	« 40.—
Una página	« 75.—

Avisos en primera página se cobrarà **TARIFA DOBLE**

Solicitadas: previa censura de la direcciòn, la linea a columna 0.40.

EDICTO

El Dr. Agustín Nores Martinez Juez Letrado de General Roca (R. N.) cita llama y emplaza por quince veces a RAFAEL PAXROT y JUBERT, a fin de que tome la intervención correspondiente en el juicio que por expropiación le ha promovido ante el Juzgado la DIRECCION NACIONAL DE VIALIDAD (exp. 1394 año 1942) bajo apercibimiento de nombrar al Defensor de Ausentes en caso de incomparencia.

General Roca Agosto diez y nueve de 1943

Juan A. Madrazo
Secretario

EDICTO

El Dr. Agustin Nores Martinez Juez Letrado de General Roca RN.) cita llama y emplaza por QUINCE veces a don CAYETANO BORRINI, a fin de que tome la intervención correspondiente en el juicio que por expropiación le ha dromovido ante el Juzgado la DIRECCION NACIONAL DE VIALIDAD (exp 1393 año 1942) bajo apercibimiento de nombrar al Defensor de Ausentes en caso de incomparencia.

General Roca, Agosto 19 de 1943

Juan A. Madrazo
Secretario

De Darwin

Clausura del año escolar

Con motivo, de la terminación del año escolar, la escuela local No. 34, que dirije el Sr. Jose V. Hermida reelizará un acto el domingo 21 del corriente, a las 19 horas, durante el cual se representará el programa siguiente:

1o — HIMNO NACIONAL, coreado por los niños y asistentes.
2o.— PALABRAS DE CIRCUNSTANCIAS, por el Director.
3o.— FUNCIÓN DE TITERES, a cargo de los alumnos de 4o. y 5o. grado.
4o.— ENTREGA DE CERTIFICADOS DE PROMOCIÓN.

Programa de Titeres

1o.— Presentación de los personajes.
2o.— OTRA VEZ, monólogo, por Maria Montarcé.
3o.— MORAL Y URBANIDAD, para grandes, discurso, por Luis Sacco.
4o.— SETENTA BALCONES, recitado, por Nélida Corbalán.
5o.— ANTE EL JUEZ, diálogo, por Gladys Deccehis, Ofelia Travaglio y María Montarcé.
6o.— ACUARELA, recitado por Enrique Siepe.
7o.— ÑANDUES versus VIZCACHONES, diálogo, por René Olarán, Néstor Montarcé y Luis Sacco.
8o — DULCE SECRETO, recitado, por Elvira Siepe.
9o.— MORAL Y URBANIDAD, para chicos, discurso por Maria Montarcé.
10o.— EL HIMNO DEL PAYADOR, recitado, por Roberto Gallo.
11o. — EL PLATO DE MADERA, comedia por Fermin y Luis Jorquera, Néstor Montarcé y Enrique Sispe.
12o.— LA VIDA EN SOLFA, diálogo, por Ofelia Travaglio y Gladys Deccechis.
13o.— EL ROSAL, recitado, por Edelma Deccechis.
14o.— CONTRAPUNTO DE MARTIN FIERRO, por Roberto Gallo y Fermín Jorquera.
15o.— SALVAJES! ... diálogo, por María Montarcé y Gladys Deccechis.
16o.— LOS SORDOS, comedia, por Luis Sacco, Enrique Siepe y Luis y Fermin Jorquera.
17o.— BARTOLO, diálogo, por René Olarán y Maria Montarcé.
18o.— EL GAUCHO, recitado, por Ofelia Travaglio.
19o.— CHARLAS DE LA ABUELITA, monólogo, por Gladys Deccechis.
20.— DESFILE DE LA CONCURRENCIA.

Baile de la Cooperadora

El 27 del corriente, en el Hotel Vasconia, se realizará un gran baile social a beneficio de la Asociación "Manuel Belgrano" Cooperadora de la Escuela No. 34 de este pueblo; se espera que resultará muy lucido.

Almuerzo del magisterio

En casa del Director de la escuela local, Sr. José V. Hermida actual Presidente de la Asociación Gremial de Maestros, fué servido el 14 del corriente un almuerzo de camaradería al que concurrieron numerosos maestros de la zona con sus familias y otras personas especialmente invitadas; se prolongó la amable reunión por espacio de varias horas, haciendose música y bailándose animadamente durante la tarde en el Hotel Vasconia.

De Luis Beltrán

Enlace

El 24 del corriente se realizará el enlace de la Srta. Celia Lita Hughes con el señor Eduardo Mussacchio.

Compromiso

En casa de la familia de la novia quedó formalizado el dia 14 del corriente el compromiso matrimonial de la Srta. Otilia Rodriguez con el Sr. Arturo Carbonell, realizándose con este motivo una agradable reunión familiar. Los novios han sido muy felicitados.

De Chimpay

Fallecimiento

El 12 del corriente dejó de existir en esta localidad el señor Patricio de la Canal antiguo vecino que habia prestado durante muchos años servicios en Irrigaciòn, zona Chimpay—Belisle. El extinto que baja a la tumba a la edad de 60 años era una persona generalmente estimada, cuyo deceso significa una irreparable pérdida para su hogar y ha sido muy lamentado por sus relaciones. Paz en su tumba y resignación a su desconsolada familia.

Distrito Militar No. 66

Excepciones

El ciudadano VERGNANO Dante Santiago Clase 1925 matricula 3.030 458 enrolado en PATAGONES se ha presentado ante el Juzgado Letrado de Viedma solicitando excepcion del Servicio Militar por ser hijo único y sostén de padre septuagenario e impedido. Articulo 63, inciso b), de la Ley 4707.

Lo que se hace saber a fin de que los ciudadanos que puedan perjudicarse por la excepción del causante, como cualquier otra persona el caso de ser infundada la causa alegada, lo haga saber al suscripto, acompañando los antecedentes correspondientes.

El ciudadano RIAL Carlos Oscar Clase 1923 matricula 3.542.385 enrolado en VIEDMA se ha presentado ante el Juzgado Letrado de Viedma solicitando excepciòn del Servicio Militar por ser sosten de madre viuda. Articulo 63, inciso b), de la Ley 4707.

Lo que se hace saber a fin de que los ciudadanos que puedan perjudicarse por la excepciòn del causante como cualquier otra persona en el caso de ser infundada la causa alegada, lo haga saber al suscripto, acompañando los antecedentes correspondientes.

Alberto V. Maranesi
Teniente Coronel
Jefe Distrito Militar No. 66

Dirección de Correos

AVISO DE LICITACION

Llámase a licitación pública por el término de veinte días, a contar desde el 13 de Noviembre de 1943, para la ejecución del servicio de transporte local de correspondencia en Choele-Choel- Dto. 22o.

Por el pliego de condiciones y demás datos, ocurrir a la Cabecera del 22o. Distrito-Neuquen o a la Sección transportes de la Dirección de Correos.

Fdo Antonio D luca
Director de Correos

Cooperativa Agricola Colonia Choele Choel Ltda.

CONVOCATORIA

La Cooperativa Agrícola Colona Choele-Choel Ltda. llama a sus asociados a la ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA, que tendrá lugar en su sede social, el DOMINGO 28 DE NOVIEMBRE a horas 15, en la que se tratarà la sguiente:

ORDEN DEL DIA

PRIMERO: Consideración de la Memoria y Balance General del DECIMO Ejercicio cerrado al 31 del mes de Agosto de 1943.
SEGUNDO: Informe del Señor Sindico, Suplente.
TERCERO: Elecciòn de 5 Directores titulares y 2 suplentes por dos años en reemplazo de los Señores, Juan B. Cresto, Donato Hernandez, José Gonzalez Blanco, Juan Abad, Damiano Ignazi, Antolin Garcia, José Maero y un Director màs en reemplazo del Sr. Marino Galeotti, que renunció (èste por un solo año).
CUARTO: Elecciòn de Sindicos titular y suplente y acordar la remuneración de los mismos.
QUINTO: Designación de dos socios presentes para que en nombre de la asamblea, aprueben y suscriban el acta respectiva.

El Directorio

Escolares

Demostraciòn a 6o. grado

Constituyó una fiesta agradable y simpática, la despedida que los alumnos de 5o. grado de la escuela local No. 10 del que es maestra la Srta. Herminia F. Tripaldi, ofrecieron ayer por la tarde en la galería de la escuela a sus compañeros de 6o. grado que hoy terminarán la enseñanza primaria. Fuè servido un chocolate al que asistieron los niños de ambos grados, el visitador Señor Fernandez Herrero, Director Sr. Tissera, todos los maestros y miembros de la Sociedad Cooperadora "Amigos del Niño"; ofreciòla demostración la niña Lilia Belloso y agradeció la niña Dorita Rodriguez; los discursos de ambas, sentidos y sencillos emcionaron a os participantes de la fiesta y merecieron sinceros aplausos; habló el Sr. Fernandez Herrero que felicitò a los niños por el hermoso acto de camaraderìa que realizaban y los exhortó a continuar siendo siempre buenos compañeros; pronunció frases emocionadas la niña Ada Suarez, recitaron y cantaron las niñas Mabel Sfeir, Clotilde Garcia Manuel Diaz y Oscar Maldonado; finalmente recitó la Srta. Elsa Carccioffi, todos los números estuvieron muy bién. A pedido de los niños hablò el Sr. Tissera que tuvo sanos consejos y cariñosas frases de despedida para los alumnos.

Sociales

Fiestas de Navidad y Año Nuevo

Instituciones locales organizan fiestas para celebrar dignamente Navidad y Año Nuevo próximos.

La Cooperadora "Amigos del Niño" ofrecerá una cena y baile en un hotel de la localidad la noche del 25.

"Sportman Club" realizará bailes las noches del 24, 26, 31 de diciembre, 1 y 2 de enero; los dias 26, 1, y 2 realizará tambien fiestas a la tarde. El producto de sus fiestas "Sportsman lo destinará a la construcción de su sede social, que se iniciará dentro de breves dias.

Viajeros

—De Buenos Aires el Dr. Rodolfo N. Zabala.

—De Buenos Aires el señor Moisés Jelen y familia.

—De Buenos Aires el Sr. Dionisio Giretti y señora.

—De Bahía Blanca la señora Jesús D. de Massacchio.

—Para Cipolletti el Sr. Norberto Arturo Arcella.

—De Viedma el visitador de escuelas Sr. Joaquin Fernandez Herrero.

—Para Trelew la señora María B. de Piterà.

—Para Córdoba la señora Elvira C. de Rojo.

—De Bahía Blanca el jóven Ismael R. Tissera.

—Para Chelforò la señora Catalina P. de Pessoa.

Rendirán examenes de suficiencia todos los escribientes de la Repartición Policial del Territorio

La Jefatura de Policia del Territorio ha dispuesto con fecha 15 del actual que todos los escribientes que desempeñan funciones en las distintas oficinas de la Repartición en Viedma y los que prestan sus servicios en las Dependencias del interior, deben rendir exàmen de competencia para el puesto y a tal efecto se acuerda un plazo de 180 dias para que concurran ante la mesa examinadora que funcionará en la sede de la Jefatura y cuya composición se hará conocer oportunamente.

Los Escribientes de Policía deberán rendir pruebas de suficiencia en los Códigos Penal, de Procedimientos y Dactiloscopia.

Esta disposiciòn de la Jefatura de Policia està encaminada a lograr el más alto grado de eficiencia y perfeccionamiento de su personal.

BIBLIOTECA POPULAR Dr. NICOLAS AVELLANEDA

HORARIO

Dias Hábiles: de 18 a 20 horas

Dias Feriados: de 10 á 12 horas

COMISION de FOMENTO de CHIMP

Balance correspondiente al mes de Septiembre de 1943

INGRESOS

Saldo del mes de Agosto			$ 13.46
DERECHOS DE OFICINA:			
R. Pellegrini Rec. 1052	$ 5,—		
A. Llanos « 1053	5,—		
Bco. Hip. Nacional « 1055	5,—		
A. Abaca « 1056	5.—	$ 20.	
PATENTE DE RODADOS:			
H. Scaletta Rec. 1054	2,—		
R. Pose « 1057	45.50		
Idem « 1058	45.50	93.	
LIMPIEZA PUBLICA:			
R. B. de Meyer Rec. 157		12.—	
CONTRIBUCION TERRITORIAL (año 1943):			
R. Hernaiz Partida 156	22.—		
R. Firpo « 114	24.—		
C. Cortes « 101	6.—	52.—	
CONTRIBUCCION TERRITORIAL (atrasada):			
P. Garro Partida 137 año 1938	22,—		
Idem « 137 « 1939	22.—	44.—	
BANCO DE LA NACION ARGENTINA:			
N/Cheque No. 588 895		200 —	421 —
			434.46

EGRESOS

GASTOS DE ESCRITORIO:			
Fact. Librería Reso		25.15	
SECRETARIA INSPCCION:			
P. Raposo (orden de pago No. 406 (sueldo del mes)		75.—	
LIMPIEZA PUBLICA:			
J. Badillo (orden de pago No. 403 sueldo del mes)		30:—	
ALQUILER:			
J. Yunes (orden de pago No. 408 Alquiler del mes)		25.—	
FOMENTO ESCOLAR:			
A. Vda. de Martin (Alquiler de una pieza para clase Esc. No. 59 /de pago 409		17.—	
OBRAS PUBLICAS:			
J. Badillo Orden de pago No. 10		12.—	184 15
Saldo que pasa al mes de Octubre			250.31
Existencia en Caja	$ 250.31		
Banco de la Nación Argentina	7.571.81		
	7.822.12		

Chimpay, Octubre 1 de 1943

J. LAURE — Secretario

G. PAWLY — Presidente

F. RAPOSO — Tesorero